KR_HI-SPEED_BLENDER_KB70_DE_ 8080017238.qxp_Mise en page 1 28/11/2016 16:16 PageC1

DE..... p. 5

www.krups.com

8080017238 - Réalisation : Espace Graphique

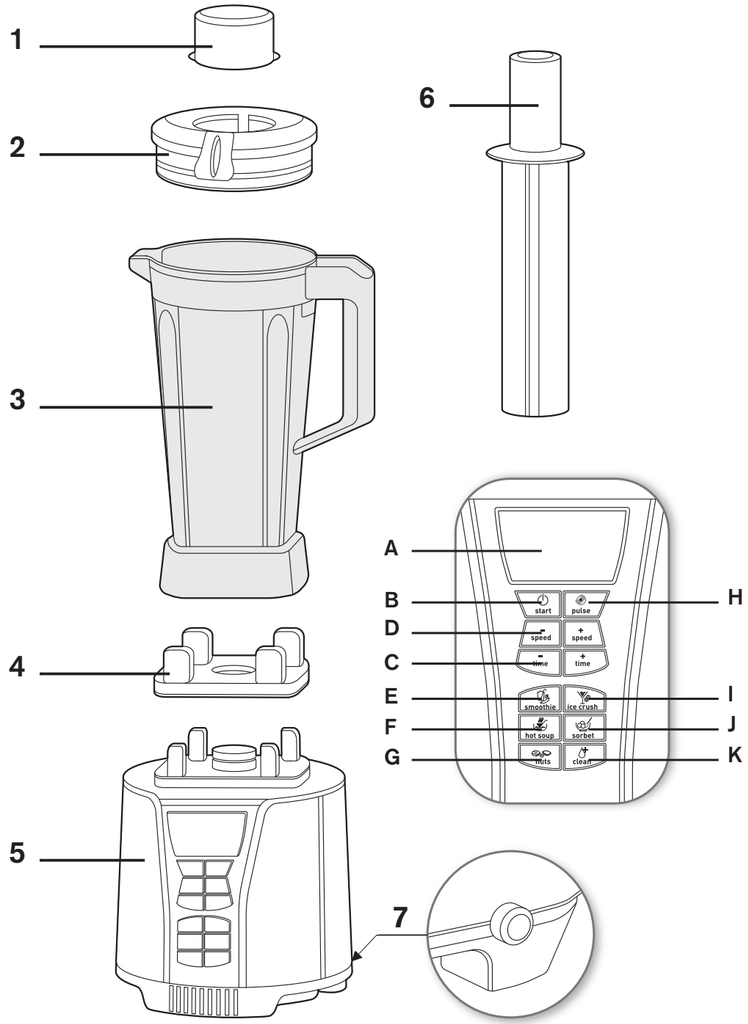
KRUPS

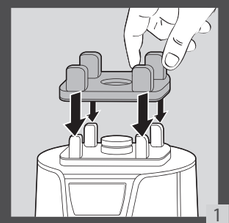
HI SPEED BLENDER KB70

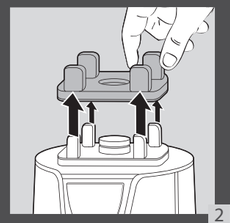


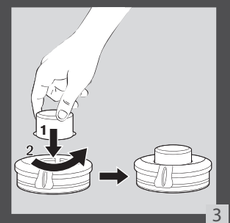
www.krups.com

DE

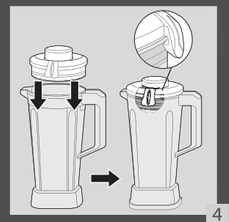



1


2



3


4


5

BESCHREIBUNG DES GERÄTS

1. Messbecher
2. Deckel
3. Krug
4. Abnehmbare Silikondichtung
5. Motorblock
6. Stopfer
7. Ein-/Aus-Schalter

A. Display
B. Starttaste
C. Zeiteinstellungen
D. Geschwindigkeitseinstellungen 1-10
E. Smoothie-Programm
F. Programm fur heiße Suppen
G. Programm fur Nusse
H. Pulse-Taste
I. Ice-Crush-Programm
J. Sorbet-Programm
K. Reinigungsprogramm

Der Buchstabe "H" auf dem LCDDisplay : steht fur die letzte und höchste Geschwindigkeitsstufe (10)

ACHTUNG: Die Sicherheitshinweise sind Teil des Geräts. Bitte lesen Sie die Anweisungen und Sicherheitshinweise vor der Inbetriebnahme des Gerätes aufmerksam durch. Bewahren Sie sie auf, damit Sie sie bei Bedarf schnell zur Hand nehmen können.

Achtung:

Das Gerät kann nur betrieben werden, wenn der Krug richtig sitzt.

VOR DEM ERSTEN GEBRAUCH DES GERÄTS

- Bevor Sie das Gerät zum ersten Mal in Betrieb nehmen, reinigen Sie die Teile, die mit Nahrungsmitteln in Beruhrung kommen (Krug, Deckel und Messbecher), mit Ausnahme des Motorblocks, von Hand mit warmem Spulwasser.

VORSICHT: Die Messer sind extrem scharf und lassen sich nicht abnehmen.

- Stellen Sie vor dem Betrieb des Geräts sicher, dass das gesamte Verpackungsmaterial entfernt wurde.
- Betreiben Sie den Mixer nicht, wenn der Deckel nicht aufgesetzt wurde.

GEBRAUCH

- Stellen Sie das Gerät auf eine ebene Fläche, um ein Herabfallen des Krugs zu vermeiden.
- Stellen Sie sicher, dass sich die Silikondichtung auf dem Motorblock befindet. Positionieren Sie den Krug richtig auf dem Motorblock.
- Fullen Sie die Zutaten in den aufgesetzten Krug, ohne die angegebene maximale Fullmenge von 2 Litern zu uberschreiten. Es empfiehlt sich, den Krug bei schäumenden Lebensmitteln halb zu fullen (1 Liter).
- Warten Sie nach der Zubereitung von heißer Suppe zwischen 2 Rezepten, bis der Krug abgekuhlt ist.
- Eine Mixdauer von weniger als 3 Minuten ist fur die meisten Rezepte ausreichend.
- Verriegeln Sie den Deckel auf dem Krug. Setzen Sie den Messbecher in seine Öffnung im Deckel ein und verriegeln Sie ihn durch Drehen.
- Zum Hinzufugen von Zutaten beim Mixen nehmen Sie den Messbecher vom Deckel ab und fugen Sie die Zutaten uber die Einfullöffnung hinzu. Vorsicht vor Spritzern.
- Schließen Sie den Mixer an eine Steckdose an und drucken Sie die Ein- /Aus-Taste rechts unten am Gerät. Das Gerät gibt einen Piepton aus und das Display leuchtet Grau.
- Drucken Sie die Starttaste; das Display leuchtet Blau.
- Wählen Sie Ihr Programm oder nehmen Sie manuelle Einstellungen vor (Zeit und Geschwindigkeit) und drucken Sie die Starttaste. Warten Sie, bis der Mixer automatisch stoppt. Wenn Sie den Mixer vor dem automatischen Programmende anhalten möchten, drucken Sie die Starttaste.
- Den Motorblock oder den Krug nicht schutteln, wenn der Mixer in Betrieb ist.

■ Wenn Sie den Stopfer oder den Messbecher verwenden, halten Sie den Krug am Griff fest, damit er nicht fällt.
■ Verwenden Sie bei Betrieb des Mixers kein anderes Zubehör als den Stopfer, um eine Beschädigung des Krugs zu vermeiden.
■ Drucken Sie , um das Display auszuschalten.

HINWEIS: Das Gerät muss nach Abschluss eines Zyklus 1 Minute ruhen, wenn die maximale Betriebszeit erreicht wurde. Anschließend kann das Gerät fur einen weiteren Zyklus mit maximaler Betriebszeit betrieben werden. Nach 2 Zyklen mit maximaler Betriebszeit darf das Gerät somit so lange nicht betrieben werden, bis es auf Raumtemperatur abgekuhlt ist (Abkuhlzeit: ca. 2 Stunden).

Überlastschutz

Das Gerät verfugt uber einen Überlastschutz. Dadurch wird eine Beschädigung des Motors durch Überlastung vermieden. Gehen Sie wie folgt vor, wenn sich das Gerät während des Betriebs abschaltet:
- Schalten Sie das Gerät mit dem Ein-/Aus- Schalter aus, ziehen Sie den Stecker und lassen Sie es ca. 15-20 Minuten abkuhlen.
- Schließen Sie das Gerät wieder an die Stromversorgung an und setzen Sie den Mixvorgang fort.

6 Programme:

Smoothie: Der Mixer arbeitet ca. 1 Minute lang abwechselnd mit verschiedenen Geschwindigkeiten.
Ice Crush: Legen Sie maximal 8 Eiswurfel in den Krug. Der Mixer arbeitet ca. 1 Minute lang im Impulsbetrieb.
Heiße Suppe: Erwärmt und mixt vorgekochtes Gemuse und Bruhe durch die Geschwindigkeit der Messer.
Sorbet: Der Mixer arbeitet ca. 1 Minute lang auf Geschwindigkeitsstufe 6.
Nusse: Der Mixer arbeitet ca. 2 Minuten lang abwechselnd mit verschiedenen Geschwindigkeiten.

■ Mit der Pulse-Taste kann das Gerät außerhalb der Programme im Impulsbetrieb betrieben werden.

REZEPTE:

■ **Mexikanische Salsa :** 2 Tomaten, 1 Chilischote, 1 Schalotte, 1 Orange, 6 Stiele Koriander, 1 gehäufter Kaffeelöffel Tomatenkonzentrat, 20 g Haferflocken, Salz.
Schalotte schälen. Orange auspressen. Tomaten, Koriander und Chilischote waschen und Tomaten vierteln. Koriander, Haferflocken, Schalotte, geviertelte Tomaten, Tomatenkonzentrat, Orangensaft und ein kleines Stück Chilischote in den Behälter des Mixers geben (die Größe des Chilistücks hängt von Ihrem Geschmack und der Schärfe des Chilis ab). Salzen und 4 Minuten auf höchster Stufe mixen.
Hinweis: Diese Soße kann nach dem Mixen lauwarm zu Nudeln serviert werden oder kalt zum Würzen in der Art von Senf.

■ **Pesto Genovese :** 42 Bund frisches Basilikum (ca. 40g), 100 g angeröstete Pinienkerne, 80 g Parmesan, 1 Knoblauchzehe, 110 g Olivenöl, Salz, Pfeffer.
Parmesan in grobe Stücke teilen, in den Mixer geben und durch 4-maliges Drücken der Mixertaste zerkleinern. Restliche Zutaten hinzugeben und ca. 30 Sekunden auf Stufe 8 mixen. Mit dem Stößel oder einem Gummischaber das Basilikum vom Rand nach unten in den Behälter schieben.
Mit Salz und Pfeffer abschmecken.
Hinweis: Das Pesto darf nicht zu stark gemixt werden, damit der Geschmack möglichst gut erhalten bleibt.

■ **Nuss-Mus :** 300 g ungesalzene Erdnüsse, 120 g gesalzene Cashewnüsse, 80 g Pekannüsse, 80 g brauner Zucker.
Alle Zutaten in den Behälter des Mixers geben. Programm „Nuts“ 2 Minuten 15 Sekunden laufen lassen. Durch die Deckelöffnung mit dem Stößel nachhelfen. 1 Minute vor Programmablauf den Stößel herausziehen und den Deckel mit dem Stopfen verschließen. Mixer bis zum Programmende laufen lassen. Zubereitung mit einem Spatel in eine Schüssel geben.
Hinweis: Verwenden Sie zur Reinigung des Behälterbodens das Easy-Clean-Programm.

■ **Himbeer-Cranberry-Sorbet :** 500 g tiefgekühlte Himbeeren, 130 g Puderzucker, 230 ml Cranberrysaft.
Alle Zutaten in den Behälter des Mixers geben. Programm „Sorbet“ 1 Minute laufen lassen. Durch die Deckelöffnung mit dem Stößel nachhelfen. Sofort in Schälchen servieren oder zum Einfrieren in eine Schale geben.

Hinweis: Aufgetautes Sorbet darf nicht wieder eingefroren werden

■ **Bananeneiscreme / Kakao / Kokosmilch :** 500 g Bananen, 20 g ungezuckerter Kakao, 80 g Zucker, 250 ml Kokosmilch.
24 Stunden vor der Zubereitung die Bananen schälen, in Scheiben schneiden, auf ein mit Backpapier ausgelegtes Blech legen und in den Tiefkühler stellen. Für die Zubereitung die Bananen vom Backpapier nehmen und zusammen mit den restlichen Zutaten in den Behälter des Mixers geben. Dann 40 Sekunden lang das Programm „Sorbet“ einstellen. Durch die Deckelöffnung mit dem Stößel nachhelfen.
Sofort in Schälchen servieren oder zum Einfrieren in eine Schale geben.
Hinweis: Aufgetautes Speiseeis darf nicht wieder eingefroren werden

■ **Zucchinicremesuppe mit Knoblauch und Kräutern:** 600 g Zucchini, 30 g Sellerie, 60 g Karotten, 40 g Haferflocken, 60 g Kräuter-Frischkäse, 1 Brühwürfel, 500 ml Wasser, Salz und Pfeffer.
Alle Zutaten in den Behälter des Mixers geben. Programm „Hot soup“ 7 Minuten laufen lassen.
Sofort servieren
Hinweis: Das oben genannte Gemüse braucht nicht vorgekocht zu werden, weil es auch roh sehr gut schmeckt.
Wenn Sie dagegen eine Suppe mit Kartoffeln, Bohnen oder Karotten zubereiten möchten, sollten Sie die Zutaten vorher 20 Minuten kochen.

■ **Grüner Detox-Smoothie :** 250 g Äpfel, z.B. Granny Smith, küchenfertig, 120 g Staudensellerie, geputzt, 125 g Kiwi, geschält, 180 g Birne, küchenfertig, 40 g Spinat, 225 ml Wasser, 8 Eiswürfel.
Alle Zutaten in den Behälter des Mixers geben. Programm „Smoothie“ 1 Minute 10 Sekunden laufen lassen.
Den fertigen Smoothie in Gläser gießen und sofort servieren.

VORSICHT: Harte Lebensmittel hinterlassen Spuren auf dem Krug, ohne die Effizienz des Gerätes zu verändern.
Gefrorene Lebensmittel mussen kleiner als eine Nuss sein.
Fullen Sie keine Flussigkeiten uber 80 °C ein.

DE

NACH GEBRAUCH

- Drucken Sie den Ein-/Aus-Schalter und ziehen Sie den Stecker aus der Steckdose.
- Entleeren Sie die Zubereitung; der Krug ist nicht fur die Aufbewahrung oder Konservierung von Speisen bestimmt.
- Verwenden Sie einen feuchten Lappen zum Reinigen des Motorblocks. Trocknen Sie ihn sorgfältig.
- Tauchen Sie den Motorblock niemals in Wasser.
- Fur eine einfache Reinigung waschen Sie die abnehmbaren Teile gleich nach dem Gebrauch in Wasser mit etwas Spulmittel.
- Krug, Deckel und Messbecher können in der Spulmaschine gereinigt werden; die Dichtung darf nicht in die Spulmaschine gegeben werden.
- Die Oberflächen können durch eine häufige Reinigung in der Spulmaschine beschädigt werden.
- Fur eine einfache Reinigung können Sie das „Reinigungsprogramm“ verwenden: Fullen Sie 150 ml Wasser und 1 Tropfen Spulmittel in den Krug. Der Mixer arbeitet ca. 1,5 Minuten lang abwechselnd mit verschiedenen Geschwindigkeiten.

DAS GERÄT FUNKTIONIERT NICHT?

Probleme	Ursachen	Lösungen
Das Gerät funktioniert nicht.	Der Stecker ist nicht eingesteckt.	■ Schließen Sie das Gerät an eine Steckdose mit der Spannung an, die auf dem Typenschild des Geräts angegeben ist.
	Der Mixerkrug sitzt nicht richtig auf dem Motorblock.	■ Prufen Sie, ob der Mixerkrug wie in der Anleitung beschrieben richtig auf dem Motorblock sitzt.
	Der Ein-/Aus-Schalter befindet sich in Stellung AUS.	■ Befolgen Sie die Anweisungen zum Einschalten des Geräts.
	Bei einem Software-Fehler.	■ Ziehen Sie den Stecker des Geräts, warten Sie ein paar Minuten und stecken Sie den Stecker wieder in die Steckdose.
Das Gerät stoppte beim Gebrauch	Überlast	■ Befolgen Sie die Anweisungen im Abschnitt zur Überlast.
	Die Silikondichtung fehlt oder wurde nicht richtig platziert.	■ Setzen Sie die Silikondichtung richtig auf den Motorblock.
Übermäßige Vibrationen	Das Gerät steht nicht auf einer ebenen Fläche.	■ Stellen Sie das Gerät auf eine ebene Fläche.
	Die Menge an Zutaten ist zu groß.	■ Reduzieren Sie die Menge der verarbeiteten Zutaten.
	Die Silikondichtung fehlt oder wurde nicht richtig platziert.	■ Setzen Sie die Silikondichtung richtig auf den Motorblock.
Deckel undicht	Die Menge an Zutaten ist zu groß.	■ Reduzieren Sie die Menge der verarbeiteten Zutaten.
	Der Deckel wurde nicht richtig aufgesetzt	■ Setzen Sie den Deckel richtig auf den Mixerkrug.
Der Mixerkrug ist an der Unterseite undicht	Das Gerät ist nicht mehr wasserdicht	■ Achtung: Die Messer lassen sich nicht abnehmen. Wenden Sie sich an den Kundendienst (siehe Kontaktinformationen im Garantieschein).
Die Messer sind schwergängig	Lebensmittelstucke sind zu groß oder zu hart.	■ Reduzieren Sie die Größe oder die Menge der verarbeiteten Zutaten.
	Die gemixte Flussigkeit ist zu heiß und hat die Silikondichtung verformt.	■ Ersetzen Sie die Dichtung durch eine neue.

KRUPS INTERNATIONAL GUARANTEE: COUNTRY LIST
www.krups.com

ARGENTINA	0800-122-2732	**INDONESIA**	+62 21 5793 7007
ՀԱՅԱՍՏԱՆ ARMENIA	010 55-76-07	**ITALIA ITALY**	1 99 207 701
AUSTRALIA	1 300 307 824	**日本 JAPAN**	0570-077772
ÖSTERREICH AUSTRIA	01 890 3476	**الأردن JORDAN**	4629700
البحرين BAHRAIN	17291537	**ҚАЗАҚСТАН KAZAKHSTAN**	727 378 39 39
БЕЛАРУСЬ BELARUS	017 2239290	**한국어 KOREA**	1588-1588
BELGIQUE BELGIE BELGIUM	070 23 31 59	**الكويت KUWAIT**	24831000
BOSNA I HERCEGOVINA	Info-linija za potrošače 033 551 220	**LATVJA LATVIA**	6 616 3403
BRASIL BRAZIL	11 2915-4400	**لبنان LEBANON**	1364392
БЪЛГАРИЯ BULGARIA	0700 10 330	**LIETUVA LITHUANIA**	5 214 0057
CANADA	1-800-418-3325	**LUXEMBOURG**	0032 70 23 31 59
CHILE	12300 209207	**МАКЕДОНИЈА MACEDONIA**	(02) 20 50 319
COLOMBIA	018000520022	**MALAYSIA**	603 7802 3000
HRVATSKA CROATIA	01 30 15 294	**MEXICO**	(01800) 112 8325
ČESKÁ REPUBLIKA CZECH REPUBLIC	731 010 111	**MOLDOVA**	22 929249
DANMARK DENMARK	44 663 155	**NEDERLAND The Netherlands**	0318 58 24 24
مصر EGYPT	16622	**NEW ZEALAND**	0800 700 711
EESTI ESTONIA	668 1286	**NORGE NORWAY**	815 09 567
SUOMI FINLAND	09 622 94 20	**عُمان سلطنة OMAN**	80075000
France Continentale + Guadeloupe, Martinique, Réunion, Saint-Martin	09 74 50 10 61	**POLSKA POLAND**	801 300 420 koszt jak za połączenie lokalne
DEUTSCHLAND GERMANY	0212 387 400	**PORTUGAL**	808 284 735
ELLADA GREECE	2106371251	**قطر QATAR**	44485555
香港 HONG KONG	852-8137 0128	**REPUBLIC OF IRELAND**	01 677 4003

MAGYARORSZÁG HUNGARY	06 1 801 8434	**ROMANIA**	0 21 316 87 84
السعودية العربية المملكة SAUDI ARABIA	920023701	**РОССИЯ RUSSIA**	495 213 32 28
SRBIJA SERBIA	060 0 732 000	**SUISSE SCHWEIZ SWITZERLAND**	044 837 18 40
SINGAPORE	6550 8900	**ประเทศไทย THAILAND**	02 769 7477
SLOVENSKO SLOVAKIA	232 199 930	**TÜRKIYE TURKEY**	444 40 50
SLOVENIJA SLOVENIA	02 234 94 90	**المتحدة العربية الامارات UAE**	8002272
SOUTH AFRICA	0100202222	**Україна UKRAINE**	044 300 13 04
ESPAÑA SPAIN	902 31 23 00	**UNITED KINGDOM**	0345 330 6460
SVERIGE SWEDEN	08 594 213 30	**U.S.A.**	800-526-5377
		VENEZUELA	0800-7268724

KR_HI-SPEED_BLENDER_KB70_DE_ 8080017238.qxp Mise en page 1 28/11/2016 16:17 Page11

KRUPS INTERNATIONAL GUARANTEE: COUNTRY LIST
www.krups.com

Date of purchase: . . . . . . / Date d'achat / Fecha de compra / Data da compra / Data d'acquisto / Kaufdatum / Aankoopdatum / Købsdato / Inköpsdatum / Kjøpsdato / Ostopäivä / Data zakupu / Data vânzării / Įsigijimo data/ Ostukuupäev / Datum nakupa / Sorozatszám / Dátum nákupu / Pirkuma datums / Datum Kupovine / Datum kupnje / Data cumpărării / Datum nákupu / Tarikh pembelian / Tanggal pembelian / Ngày mua hàng / Satın alma tarihi / Дата продажи / Дата на закупуване / Датум на купување / Сатылған мерзімі / Ημερομηνία αγοράς /Վաճառքի օրը /วันที่ซื้อ / 購買日期 /購入日/구입일자/ تاريخ خري/ تاريخ الشراء

Product reference: . . . . . ./ Référence du produit / Referencia del producto / Nome do produto / Tipo de prodotto / Typnummer des Gerätes / Artikelnummer van het apparaat / Referencenummer / Produktreferens / Artikkelnummer / Tuotenumero / referencja produktu / Model / Gaminio numeris / Toote viitenumber / Tip aparata / Vásárlás kelte / Typ výrobku / Produkta atsauces numurs / Model proizvoda / Oznaka proizvoda / Cod produs / Produk rujukan / Referensi produk / Mã sản phẩm/ Ürün kodu / Модель / Модель / Модел на уреда / Моделі / Κωδικός προιόντος / Մոդել / รุ่นผลิตภัณฑ์ /產品模型 /製品レファレンス番号/제품명/ مرجع كامل محصول / مرجع المنتج الكامل

Retailer name and address: . . . . . ./ Nom et adresse du vendeur / Nombre y dirección del minorista / Nome e endereço do revendedor / Nome e indirizzo del negozzio / Name und Anschrift des Händlers / Naam en adres van de dealer / Forhandler navn & adresse / Återförsäljarens namn och adress / Forhandler navn og adresse / Jälleenmyyjän nimi ja osoite / Nazwa i adres sprzedawcy / Numele şi adresa vânzătorului / Parduotuvės pavadinimas ir adresas / Müüja kauplus ja aadress / Naziv in naslov trgovine / Tipusszám / Názov a adresa predajcu / Veikala nosaukums un adrese / Naziv i adresa maloprodaje / Naziv i adresa prodavca / Naziv i adresa prodajnog mjesta / Nume şi adresă vânzător / Název a adresa prodejce / Nama dan alamat peruncit / Nama Toko Penjual dan alamat / Tên và địa chỉ cửa hàng bán/ Satıcı firmanın adı ve adresi / Название и адрес продавца / Назва і адреса продавця / Търговки обект / Назив и адреса на продавницата / Сатушының аты және мекен-жайы / Επωνυμία και διεύθυνση καταστήματος / Վաճառողի անվանումը և հասցեն / ชื่อและที่อยู่ของห้าง/ร้านที่ซื้อ /零售商的店名和地址/販売店の名前、住所/소매점 이름과 주소/ اسم بائع التجزئة و عنوانه / نام درس خرده فروش

Distributor stamp . . . . . ./ Cachet distributeur / Sello del distribuidor / Carimbo do revendedor / Timbro del negozzio/ Händlerstempel/ Stempel van de dealer / Forhandler stempel / Återförsäljarens stämpel / Forhandler stempel / Jälleenmyyjän leima / Pieczęć sprzedawcy / Ştampila vânzătorului / Antspaudas / Tempel / Žig trgovine / Eladó neve, címe/ Razítko predajcu / Zīmogs/ Pečat maloprodaje/ Pečat prodavca / Pečat prodajnog mjesta/ Ştampila vânzătorului/ Razítko prodejce/ Cap peruncit / Cap dari Toko Penjual / Cửa hàng bán đóng dấu/ Satıcı Firmanın Kaşesi / Печать продавца / Печатка продавця / Печат на търговския обект / Печат на продавницата / Сатушының мөрі / Σφραγίδα καταστήματος / Վաճառողի կնիքը / ตราประทับของห้าง/ร้านที่ซื้อ / 零售商的蓋印 /販売店印/소매점 직인/ ختم بائع التجزئة / مهر خرده فرو

KR_HI-SPEED_BLENDER_KB70_DE_ 8080017238.qxp Mise en page 1 28/11/2016 16:17 Page12